CONTENTS

Chapter 1 INTRODUCTION 1

1.1 RESEARCH ORIENTATION 1
1.2 RESEARCH PROGRESSION 3
1.3 THE RESEARCH QUESTIONS 5
1.4 THE STRUCTURE OF THE WRITTEN WORK 8

Chapter 2 THE THEORETICAL FRAMEWORK FOR INTERACTION STUDIES IN SLA 10

2.1 INPUT, INTERACTION AND OUTPUT IN SECOND LANGUAGE ACQUISITION 10
2.1.1 Work by Hatch (1978a, 1978b) 11
2.1.2 Input in second language acquisition 12
2.1.3 Interaction in second language acquisition 14
2.1.4 Output in second language acquisition 16

2.2 THE CONCEPT OF *NEGOTIATION OF MEANING* 19
2.2.1 Arguments for *negotiation of meaning* 20
2.2.2 Counterarguments for *negotiation of meaning* 26
2.2.3 Summary and some methodological considerations 33
2.3 AN OUTLINE OF SOCIALLY INFORMED SLA 36

Chapter 3 THE METHODOLOGICAL FRAMEWORK AND THE RESEARCH PROJECT 39

3.1 THE RESEARCH DESIGN AND METHODOLOGY 39
3.1.1 Links to language pedagogy 40
3.1.2 Degrees of control and manipulation 41
3.1.3 The use of classroom as a research setting 47

3.2 THE RESEARCH INSTRUMENTS AND MEANS OF ANALYSIS 49
3.2.1 Lesson recording data 49
3.2.2 Interview data 51
3.2.3 Putting it together 58

3.3 THE RESEARCH PROJECT AND PROCEDURES 59
3.3.1 Stage 1 Data Collection 59
3.3.2 Stage 2 Data Collection 64
3.3.3 My position in the research process 67
3.3.4 Limitations 74
3.3.5 Ethical considerations 76

Chapter 4 LEARNER PERFORMANCE OF CLASSROOM INTERACTIVE TASKS 80

4.1 ORIENTATION 81
4.1.1 The transcription conventions 81
4.1.2 Means of analysis and difficulties 82

4.2 THE CATEGORIES 83
4.2.1 Interested talk and personal engagement 84
4.2.2 Impersonal talk and lack of engagement 95
4.2.3 Independent monologues 101
4.2.4 Incomprehensible input, non-understanding and avoidance strategies 108
4.2.5 Tendencies to indexicality and minimalization 114
4.2.6 Ungrammaticality of learner language 128

4.3 DISCUSSION 137
4.3.1 The extent to which L2 learners can address each other's input, output and feedback needs 138
4.3.2 Tasks and performances 146
4.3.3 Learner interaction within real classroom contexts 160

4.4 SUMMARY 164

Chapter 5 LEARNER PERCEPTION OF CLASSROOM STUDENT-STUDENT INTERACTION 166

5.1 RESEARCHING LEARNERS' PERCEPTIONS IN SLA 167
5.1.1 A rationale 167
5.1.2 The concept of *learner perception* 169
5.1.3 Empirical research studies on learners' perceptions 170

5.2 LEARNER PERCEPTION LEADING TO THE CONCEPT OF 'USEFULNESS' OF CLASSROOM STUDENT-STUDENT INTERACTION 174
5.2.1 What learners like about talking to the partner 176
5.2.2 What learners dislike about talking to the partner 181
5.2.3 The difficulties learners have when talking to the partner 184
5.2.4 The communication strategies learners use at times of non-understanding 188
5.2.5 Further pedagogical implications (forced attention) 189
5.2.6 The extent to which classroom student-student interaction is perceived to be useful by learners in a British EFL setting 190
5.2.7 Summary 195

5.3 FACTORS THAT INFLUENCE LEARNER PERCEPTION OF CLASSROOM STUDENT-STUDENT INTERACTION: 3 CATEGORIES 195

5.3.1 Learner perception based on *self-dependent factors* 199
5.3.2 Learner perception based on *other-dependent factors* 201
5.3.3 Learner perception based on *context-dependent factors* 203
5.3.4 Summary 207

5.4 LEARNER PERCEPTION WITHIN THE BROADER CONTEXT OF LIVING AND STUDYING IN THE UK 208
5.4.1 Sophie (Italian, female) 210
5.4.2 Alexia (Belarusian, female) 213
5.4.3 Ellie (Saudi Arabian, female) 215
5.4.4 Sachi (Japanese, female) 216
5.4.5 Yvonne (Taiwanese, female) 218
5.4.6 The Chinatown Effect 221
5.4.7 Summary 228

5.5 DISCUSSION 229
5.5.1 Learner biography and a British EFL setting 229
5.5.2 The learning contexts, the classroom setting and the role of the teacher 230
5.5.3 The extent to which classroom student-student (S-S) interaction is perceived to be useful (as opposed to whether it is indeed useful when seen from other perspectives) to second language learning 234

Chapter 6 UNDERSTANDING LEARNER INTERACTION WITHIN REAL CLASSROOM CONTEXTS IN A NEW LIGHT 235

6.1 A REINTERPRETATION OF THE EMPIRICAL RESEARCH DATA 236

6.2 NEGOTIATION OF POSITIONS 239
6.2.1 Negotiation of solidarity and support 240
6.2.2 Negotiation of face and identity 243
6.2.3 Negotiation of intersubjective resources in NNS discourse 246

6.3 THE POLITENESS PRINCIPLE AND THE CO-OPERATIVE PRINCIPLE 252
6.3.1 The politeness principle 252
6.3.2 The co-operative principle 255

6.4 LINGUA FRANCA TALK 257
6.4.1 Let it pass 258
6.4.2 Make it normal 260
6.4.3 Lingua franca status 261

6.5 SUMMARY: SECOND LANGUAGE LEARNERS AS HUMAN AGENTS 263

Chapter 7 IMPLICATIONS AND CONCLUSIONS 265

7.1 IMPLICATIONS FOR SECOND LANGUAGE ACQUISITION RESEARCH 266
7.1.1 Theory construction in SLA 266
7.1.2 A revised theoretical framework for interaction studies in SLA 271

7.2 IMPLICATIONS FOR SECOND LANGUAGE PEDAGOGY 277
7.2.1 Recognising learner individuality and diversity 277
7.2.2 Setting up alternative goals for learner interaction in second language pedagogy 279
7.2.3 Investigating learner perception of classroom student-student interaction 283
7.2.4 Summary 286

7.3 CONCLUSION 287

(94,852 words)

BIBLIOGRAPHY 289

APPENDIX 1: THE TRANSCRIBED WORK ON THE LESSON RECORDING DATA 304

APPENDIX 2: THE CONTENT AND PROGRESSION OF EACH RECORDED LESSON 343

APPENDIX 3: ONE FULL TRANSCRIPT OF AN INTERVIEW 352

APPENDIX 4: THE THEMES OF THE FOLLOW-UP INTERVIEWS WITH SOPHIE 384

APPENDIX 5: MY E-MAILING CORRESPONDENCE WITH MY RESEARCH PARTICIPANTS 399